京都大学学務部学生課奨学掛

2025年度

入学料免除(徵収猶予) • 授業料免除

出願のしおり

(私費外国人留学生用)

(2025年8月作成版)

目 次

I.はじめに	P.1
Ⅱ.出願資格	P.2
1. 入学料免除•入学料徵収猶予(学業基準)	P.2
2. 授業料免除(学業基準)	P.3
Ⅲ. 出願方法	P.5
Ⅳ. 結果通知までの注意事項	P.9
Ⅴ. 結果通知時期と結果通知方法	P.9
VI. 不許可・半額免除の場合の授業料・入学料の納入	P.9
Ⅷ. 前年度審査結果(参考)	P.10
Ⅷ. 様式•証明書類等	P.11
IX. 免除申請にかかるQ&A	P.14
X.入学料免除(徴収猶予)・授業料免除申請 年間スケジュール	P.16
XI.問い合わせ先	P.17

Academic Year 2025-2026 HOW TO APPLY FOR ADMISSION FEE EXEMPTION (DEFERMENT) / TUITION EXEMPTION

(FOR PRIVATELY-FINANCED INTERNATIONAL STUDENTS)

(Revision Date : August 2025)

Table of contents

I . Introduction	P.1
Ⅲ . Eligibility criteria	P.2
1. Admission fee exemption / deferment (Academic achievement)	P.2
2. Tuition exemption (Academic achievement)	P.3
Ⅲ. How to apply	P.5
V. Points to note after submission of application	P.9
V . Announcement of the Results	P.9
VI. Payment methods	P.9
Results for the previous academic year (Reference)	P.10
T. Forms /certificates, etc.	P.11
X. FAQs	P.14
X. Application timeline	P.16
	P.17



入学料免除(徴収猶予)・授業料免除って何だろう?



What is Admission Fee Exemption (Deferment)/
Tuition Exemption?

I. はじめに

京都大学では、経済的理由などにより入学料や授業料を納入することが困難な学生に対して、入学料や授業料の全額または半額を免除および徴収猶予する制度を設けています。 免除者の選考は、一定の学業基準を満たしている学生について、予算の範囲内で、家庭の経

済状況等により困窮度の高い人から、全額免除、半額免除、不許可の順に行います。

なお、免除申請にあたっては、経済状況等を正確に把握するために、様々な証明書等の提 出が必要です。必要書類が揃わない場合は選考の対象となりません。

免除申請をする場合は、この「しおり」をよく読んで必要書類を整え、必ず手続期間内に 不備・不足書類等のないよう申請してください。

(注意)

- 免除申請の日程等については、掲示及び大学ホームページに掲載していますので、事前に確認の上、必ず 手続期間内に、不備・不足書類のないよう申請を行ってください。手続期限を過ぎた申請は一切認めませ ん。
- ○不備等があった場合は、学生用メール(KUMOI)に連絡します。音信不通や指定期日までに書類を提出しない場合は不許可になります。必ず連絡がとれる状態にしておいてください。

なお、携帯電話番号等に変更があった場合は、速やかに申し出てください。

〇出願書類に事実と異なる記載をした場合や、実際にあった収入を申告していないことが判明した場合は、 許可された免除を取り消すことがあります。

I. Introduction

At Kyoto University, full or half admission fee/ tuition exemption, and the admission fee deferment are available to students who have difficulties paying the fees due to financial reasons.

The assessment is conducted with a limited budget for students who fulfill the academic requirements, and the decisions on whether to cover full, half or none of the amount are made in accordance with their degree of economic hardship.

Applicants are required to submit various documents to prove their current economic circumstances. Applicants will be disqualified from the screening if they fail to submit all necessary documents.

If you wish to apply for the exemptions, carefully read this guideline to prepare supporting documents and make sure to fully complete your application by the deadlines.

(Notes)

OThe schedule of the application is posted on the bulletin boards and university's website. Students are advised to check them in advance and complete application within the stipulated period.

OApplications submitted after the deadline cannot be accepted.

Olf we find missing or incomplete documents, we will contact the applicants by email at the registered email address on KULASIS (refer to P.5) or using contact information on the back of the submission envelope. However, when the applicants are not reachable or do not submit documents by the specified deadline, their application will be rejected. Be sure to provide reachable contact information.

If the contact information such as mobile phone number has changed, notify us promptly.

O When you provide false information or withhold information of unreported income in your application, the exemption will be cancelled even after the announcement of the results.

Ⅱ. 出願資格

1. 入学料免除 - 入学料徵収猶予

学部及び大学院に入学する者(国費外国人留学生・外国政府派遣留学生・研究生・聴講生・科 目等履修生等を除く。)で、入学料を納入しておらず、次のいずれかに該当する者が対象です。

入学料免除

区分	出願資格
①経済	経済的理由によって入学料の納入が困難であり、かつ、学 業優秀と認められる者(P.2参照) 学部生は対象外です。大学院生のみ対象です。
②学資負担者死亡	入学前1年以内において、出願者の学資を主として負担する者(以下「学資負担者」という)が死亡し、入学料の納入が著しく困難であると認められる者 ※私費留学生は原則、この資格での申請は不可
③風水害等	入学前1年以内において、出願者もしくは学資負担者が風水害等の災害を受け、入学料の納入が著しく困難であると認められる者(り災証明書のある方) ※私費留学生は学生本人が学資負担者となります。

入学料徴収猶予

区分	出願資格
①経済	経済的理由によって入学料の納入が困難であり、かつ、学業 優秀と認められる者(P.2参照)
②学資負担者死亡	入学前1年以内において、学資負担者が死亡し、入学料の納入が著しく困難であると認められる者 ※私費留学生は原則、この資格での申請は不可
③風水害等	入学前1年以内において、出願者もしくは学資負担者が風水 害等の災害を受け、入学料の納入が著しく困難であると認 められる者(り災証明書のある方) ※私費留学生は学生本人が学資負担者となります。

【注意】入学後の出願時に懲戒処分を受けた者及び処分中である者は出願資格がありません。また、免除 決定後でも懲戒処分を受けた場合は当該期の免除を取り消します。

(1)学業優秀

「学業優秀」は、次の基準によるものです。

	年 次	学 業 基 準
学部・大学院	1 年 次	入学試験の合格

II . Eligibility criteria

1. Admission Fee Exemption/ Admission Fee Deferment

Degree-seeking undergraduate and graduate students (excluding students under Japanese government (Monbukagakusho: MEXT) scholarship, foreign government sponsored students, research students [kenkyusei], auditing students, non-degree students, etc.) who meet one of the following criteria and haven't paid the admission fee yet are eligible to apply.

Admission Fee Exemption

Category	Eligibility
① Economic reason	Students in good academic standing*1 (P.2) who find it difficult to pay the admission fee due to economic reason(s). Not applicable to undergraduate students. Only applicable to graduate students.
② Death of the Academic Expense Supporter	Students who find it extremely difficult to pay the admission fee because the individual who is chiefly responsible for their academic expenses (hereafter "Academic Expense Supporter") has passed away within twelve (12) months prior to admission. *Not applicable to international students because they are considered as their own Academic Expense Supporters.
③ Wind and flood, etc. damage	Students who find it extremely difficult to pay the admission fee because the students themselves or their Academic Expense Supporters have been affected by wind, flood, or other disasters (submission of the disaster-victim certificate required) within twelve (12) months prior to admission. *International students are deemed to be their own Academic Expense Supporters.

Admission Fee Deferment

Category	Eligibility
① Economic reason	Students in good academic standing*1 (P.2) who find it difficult to pay the admission fee due to economic reason(s).
② Death of the Academic Expense Supporter	Students who find it extremely difficult to pay the admission fee because their Academic Expense Supporter has passed away within twelve (12) months prior to admission. **Not applicable to international students because they are considered as their own Academic Expense Supporters.
③ Wind and flood, etc. damage	Students who find it extremely difficult to pay the admission fee because the students themselves or their Academic Expense Supporters have been affected by wind, flood, or other disasters (submission of the disaster-victim certificate required) within twelve (12) months prior to admission. **International students are deemed to be their own Academic Expense Supporters.

[Note] Students who have received disciplinary action at the time of application are ineligible. If a student receives disciplinary action after applying, the student's application will be invalidated.

(1) Good academic standing

Academic achievements are assessed by the following criteria.

	Year	Academic achievement
Undergraduates/ Graduates	First	Passing the entrance examination

2. 授業料免除

学部及び大学院生(国費外国人留学生・外国政府派遣留学生・研究生・聴講生・科目等履修生等を除く)で、次のいずれかに該当する者が対象です。ただし、次に該当する場合は出願できません。

- a) 特別な理由無く、最短修業年限を超えて在学している者(P.4参照)
- b) 特別な理由無く、前年度と同一学年に引き続き在籍している者(P.4参照)

区 分	出願資格
①経済	経済的理由によって授業料の納入が困難であり、かつ、学業優秀と 認められる者(P.3参照)
②学資負担者死亡	授業料の納付期限前6ヶ月以内(入学した日の属する期分の授業 料免除の場合は、入学前1年以内)において、学資負担者が死亡 し、授業料の納入が著しく困難と認められる者 ※私費留学生は原則、この資格での申請は不可
③風水害等	授業料の納付期限前6ヶ月以内(入学した日の属する期分の授業料免除の場合は、入学前1年以内)において、出願者もしくは学費負担者が風水害などの災害を受け、授業料の納入が著しく困難と認められる者(り災証明書のある方) ※私費留学生は学生本人が学資負担者となります。

「納付期限前6ヶ月以内」とは、

前期分授業料免除の場合	2024年10月1日から 2025年3月31日まで
後期分授業料免除の場合	2025年 4月1日から 2025年9月30日まで

【注意】出願時又は出願に係る学期の開始前6ヶ月以内に懲戒処分を受けた者及び処分中である者は出願資格がありません。また、免除決定後でも懲戒処分を受けた場合は当該期の免除を取り消します。

(1)学業優秀

「学業優秀」は、次の基準によるものです。

	年 次	学 業 基 準
	1 年 次	1) 入学試験の合格
学部	2~4年次 医学部・医学科及び 薬学部・薬学科にあっては 2~6年次	2) 各学部で定める標準単位数以上について、秀・優・良 の合計単位数が可の単位数以上であること。又は、各学 部で定める標準単位数以上について、A+・A・Bの合 計単位数がC・Dの合計単位数以上であること。
大学院	新入学生(本学修士課程又は専門職学位課程から博士後期課程に進学した者を含む。)については入学試験の合格とし、2年次以上の取得単位数については学部に準じた評価を行うとともに、研究進捗状況に基づいて研究科長が評価する。	

2. Tuition Exemption

Degree-seeking undergraduate and graduate students (excluding students under Japanese government (Monbukagakusho: MEXT) scholarship, foreign government sponsored students, research students [kenkyusei], auditing students, non-degree students, etc.) who meet one of the following criteria are eligible to apply.

- a) Students who have stayed at university beyond minimum required years without any particular reason (P.4)
- b) Students who remain in the same grade as the previous year without any particular reason (P.4).

Category	Eligibility
① Economic reason	Students in good academic standing*1 (P.3) who find it difficult to pay the tuition due to economic reason(s).
② Death of the Academic Expense Supporter	Students who find it extremely difficult to pay the tuition because their Academic Expense Supporter has passed away, within six (6) months prior to the payment due date (or within twelve (12) months for newly-enrolled students). %Not applicable to international students because they are considered as their own Academic Expense Supporters.
③ Wind and flood, etc. damage	Students who find it extremely difficult to pay the tuition because the students themselves or their Academic Expense Supporters have been affected by wind, flood, or other disasters (submission of the disaster-victim certificate required) within six (6) months prior to the tuition payment due date (or within twelve (12) months for newly-enrolled students). **International students are deemed to be their own Academic Expense Supporters.

"Within six months prior to the payment due date" means;

Tuition exemption for first semester	From 1 October 2024 to 31 March 2025		
Tuition exemption for second semester	From 1 April 2025 to 30 September 2025		

[Note] Students who have received disciplinary action within six months prior to the start of the semester or at the time of application are ineligible. If a student receives disciplinary action after applying, the student's application will be invalidated.

(1) Good academic standing

Academic achievements are assessed by the following criteria.

	Year	Academic achievements	
Undergraduates	First Second – Fourth Second - Sixth for Department of Medical Science of the Faculty of Medicine, Division of Pharmacy of the Faculty of Pharmaceutical Sciences	1) Passing the entrance examination 2) The sum of the credits graded S (Shu), A (Yu), and B (Ryo) is greater than the number of credits graded C (Ka) with respect to the standard number of credits specified by each faculty. Or the sum of the credits graded A+, A, and B is greater than the number of credits graded C and D. (As the grading system is contingent on the year of enrollment, please ask each faculty and graduate school for more details.)	
Graduates	First year students (including current Kyoto University students who advanced to a Doctoral program from Master's or Professional degree program) are deemed eligible by passing the entrance examination. Students in second year or above are evaluated on the basis of the progress in their research work by the dean of the relevant graduate school in addition to the number of earned credits in the same manner as undergraduates.		

^{*}Not eligible to apply in the following cases.

(3) 最短修業年限を超えて在学している者・留年している者等の取扱いについて

- ・「最短修業年限を超えて在学している者」とは、在学期間(休学期間含む)が、所属学部、研究科等が定める修学期間を超えて在学している者です。
- ・「留年している者」とは、前年度と同一学年に引き続き在籍している者です。
- ・最短修業年限を超えて在学している者、留年している者について免除の対象とするかどうかの判定は、様式10「最短修業年限超過者等に係る事由書」に基づいて厳格に審査されます。「真にやむを得ない事情がある」と特に認めない限り、免除の対象となりません。
- 最短修業年限超過者及び留年している者は、様式10「最短修業年限超過者等に係る事由書」を二次申請時に提出してください。なお、前後期一括申請者であっても10月入学者で2年目以上の超過となる場合は必ず後期にも再度提出してください。

※様式10-1について、電子媒体と紙媒体両方の提出が必要となりました。

電子媒体は、京都大学HP掲載の様式10-1提出用フォームより提出してください。

※様式10-2(教員所見)は、電子媒体での提出は不要です。

二次申請時に、様式10-1と併せて紙媒体で提出してください。

○免除の対象となる事由の例 ※下記の例にあてはまるからといって必ずしも免除の対象となるとは限りません。

7.738C 0.0 4 m	
病気・怪我	・長期療養によるため
	・定期試験等の当日に病気等により欠席したため
	※医師の診断書などで証明できるものに限ります。
留 学	・半年以上の留学によって履修・研究が滞ったため
	・膨大な資料収集・解析が必要な研究テーマに取り組んでいることから、論文作成に
論文作成	時間を要することが明白である場合 (但し、以下の「免除の対象にならない事由の
	例」に当てはまらないこと)
	・出産・育児・介護のため
	・国等の要請に応えて休学し、公益事業(青年海外協力隊、兵役等)に参加したため
その他	・学資獲得のためのアルバイト苦による場合(留学生を除く)
	・申請者本人が障害者であるため学業・研究において修業年限以上の期間を要する
	と認められる場合
	・新型コロナウイルス感染症の影響を受けたと認められる場合

○免除の**対象にならない**事由の例

病気・怪我	・法令等に違反した行為が原因の怪我の場合
留学	・留学期間が概ね半年未満の場合 ・超過期間が留学期間にかかる期を超えている場合 ・海外渡航願を提出し、承認を得て留学等をしていた者でない場合
論文作成	・修業年限超過期間が1年を超える場合 ・研究論文の未完成が本人側の自己都合による場合 ・博士論文以外の作成による場合
その他	・国家試験等(医師国家試験、公務員試験等)受験のため ・就職待機のため ・大学院受験のため ・転学、転学部・転学科等のため ・在学年限内で卒業又は修了する見込みのない者 ・その他自己都合による場合

(3) Students who have stayed at university beyond the minimum required years to complete a course of study and have repeated the same grade

- "Students who have stayed at university beyond the minimum required years to complete a course of study" refer to those whose enrollment period runs over the standard period (including leave of absence) stipulated by each faculty or graduate school.
- "Students who have repeated the same grade" refer to those who remain in the same grade as the previous year.
- Eligibility of the students who have extended their study beyond minimum required years is determined based on the reasons provided in Form 10. They are not deemed eligible for exemption unless the reasons are considered to be completely unavoidable.
- Students stated above must submit "Reasons for Staying at University Beyond Minimum Years (Form 10)" during
 Step 2 period. October enrolled students who will have remained at university for more than two years beyond
 required years must submit this document again in the second semester even if they chose [Batch] in April.
 **Form 10-1 must be submitted in both paper and digital format.

Please upload Form 10 in Excel file format via "Form for uploading Form 10-1" on the Kyoto University website.

%Submission of Form 10-2 (Supervisor's comments on the statement) in digital format is not required.

Please submit it along with Form 10-1 in paper based form during Step2.

OExamples of applicable reasons

*Note that fulfillment of the following conditions does not automatically qualify applicants for exemption.

Illness / Injury	Long-term medical care Absence from a regular exam due to illness, etc. Wedical certificate or other documents (stating the period of illness) must be submitted.
Study abroad	Course/research was delayed due to study-abroad for more than half a year
Graduate-school doctoral thesis preparation	When it is obvious that doctoral thesis takes longer to finish as the theme requires collection and analysis of huge amount of data (Not applicable if the reason is any of 'Examples of not applicable reasons' below.)
Other reasons	Childbirth, childcare and caring for family Leave of absence in response to government request to participate in public projects (Japan Overseas Cooperation Volunteers, military service, etc.) Working long hours to cover school expenses (excluding international students) When extra attendance is deemed necessary for students with disabilities to complete a course/ research Inevitable reasons due to COVID-19

OExamples of NOT applicable reasons

Illness/Injury	- Illness (including injuries) caused by act in contravention of laws
Study abroad	Studying abroad for approximately less than half a year The remaining enrolled period beyond minimum required years exceeds study abroad period Studying abroad without submission of "Request for Approval of Overseas Travel" form and permission from university
Graduate-school doctoral thesis preparation - Remaining at university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for more to the university beyond minimum required years for mor	
Other reasons	Taking a national exam (the national board of medical examination, the civil service examination, etc.) Waiting for employment opportunities Taking a graduate-school entrance exam Internal transfer to anther school or into different faculty/department No prospect of graduating or completing a course within enrollment period limit The applicant's personal reasons

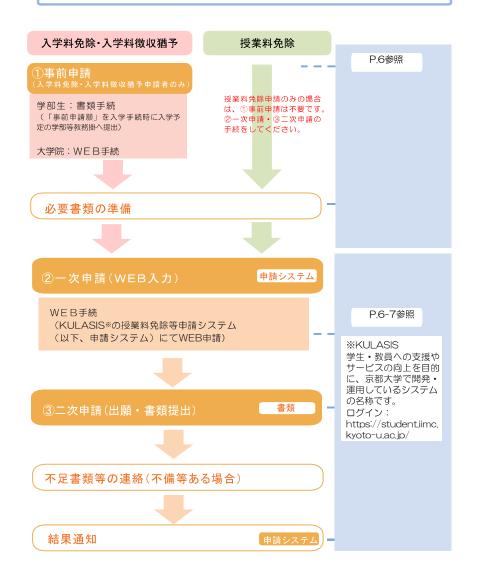
- 4-

Ⅲ. 出願方法

1. 全体の流れ

- ・出願は、以下のとおり行ってください。
- 一次申請(WEB入力) (入学料免除・入学料徴収猶予の申請がある場合は事前申請も必要)
- を終えていない場合、二次申請(出願・書類提出)はできません。
- 各手続期限を過ぎてからは、一切受付ができません。

年間スケジュールについては P.16参照。

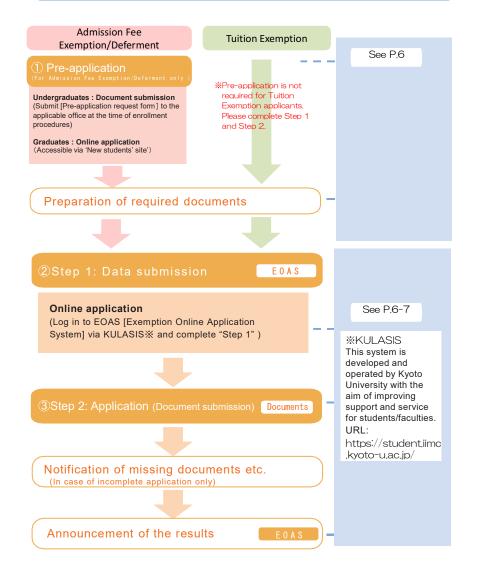


Ⅲ. How to apply

1. Application procedures

- Please take the following steps to apply.
- 'Step 1: Data Submission'(and Pre-application for Admission Fee Exemption/Deferment) must be completed in order to proceed to 'Step 2 (Application)'.
- Applications submitted after respective deadlines will not be accepted.

See P.16 for the application schedule



2. 各手続について

①事前申請~入学料免除・入学料徴収猶予申請者のみ必須~

学部学生:入学手続時に「事前申請願(学部生用)」の書類を提出してください。 大学院生:入学予定者サイトを経由して、「授業料免除等申請システム」で事前申請 をします。

必要書類の進備

・このしおりの「様式・証明書類等」 (P.11~) やホームページ掲載のチェックシートを確認して必要書類を事前に準備してください。 (該当する申請区分 (P.8) の確認もしてください。)

②一次申請(WEB入力)~入学料免除・入学料徴収猶予・授業料免除申請者全員が必須~

入学料免除(徴収猶予)・授業料免除の一次申請手続きは共通です。

1) 申請方法

◎入学料免除。徵収猶予 授業料免除 共通

新入生 (学部生·大学院生)

: 入学予定者サイトを経由して、「授業料免除等申請システム」で一次申請をします。 (新学期以降は、KULASIS経由になります。)

在学生(学部生・大学院生)

: KULASISを経由して、「授業料免除等申請システム」で一次申請をします。

2) 出願資格

事前に出願資格 (P. 2~3) を確認してください。

- 3) 申請期
 - 申請期を選択してください。
 - ・前期出願者は「前期」と「前後期一括」を選択することができます。年間を通じて 出願を希望する場合は原則「前後期一括」を選択してください。(<u>その場合、後期は一次申請から二次申請までの手続を全て省略することができます。但し、前期に</u>二次申請まで手続を完了した場合です。)
 - 前期で卒業・修了する者や後期の全期間を休学する者等、後期には出願しないことが明白な場合は「前期」を選択してください。
 - ●後期に初めて出願する場合は、「後期」しか選択できません。
 - ・後期に内部進学を予定している者は、「前期」を選択してください。 「前後期一括」で申請しても、申請状況の引継ぎができません。 後期申請時には、必ず新しい学生番号で一次申請、二次申請を完了させてください。
- 4) 家族。家計状況
- 「授業料免除等申請システム」にて、家計(所得)に関することや家族状況等について入力します。
- 前期分の場合4月1日現在、後期分の場合10月1日現在の状況(見込みを含む)で入力してください。
- ・それぞれの状況にあわせて証明書や様式等を見ながら必要な情報について「授業料免除等申請システム」にて入力してください。

2. About each step

① Pre-application ~Required for Admission fee exemption/deferment applicants ~

- Undergraduate students: Fill out [Pre-application request form] and submit it to the applicable office at the time of
 enrollment procedures.
- Graduate students : Log in to EOAS via New Students' Site and complete "Pre-application".



Preparation of required documents

• Be sure to reference "Forms/ certificates, etc." (P.11~) or "Application document checklist" on the university's website for guidance on preparing required documents well in advance. Also check the applicable application category.(P.8)



2 Step 1: Data submission ~ Required for all applicants ~

Step 1 procedure is the same for Admission fee exemption/deferment and Tuition exemption.

1) Application procedure

- The same procedure for Admission fee exemption/ deferment and Tuition exemption applications
- New students (undergraduate/graduate): Log in to EOAS via New Students' Site and complete "Step 1".

 (EOAS will be accessible via KULASIS from new semester on.)
- $\hbox{$^\bullet$Current students (undergraduate/graduate): Log in to EOAS via KULASIS and complete "Step 1"}.$

2) Eligibility

Please check eligibility criteria (P.2~3) in advance.

3) Application Period

- · Choose your Application period.
- In the first semester, applicants are able to choose [First Semester] or [Batch] (collective application of the first and second semesters). If you wish to apply for both semesters, please choose [Batch]. (In that case, application process from "Step 1" to "Step 2" can be skipped in the second semester. However, it only applies to those who completed procedures as far as Step 2 in the first semester.)
- If applicants are not going to apply for the second semester, please choose [First semester]. (e.g. Those who will graduate or complete a course in the first semester, or will take a leave of absence from university for the whole period of second semester, and so on.)
- · When applicants apply in the second semester, only [Second Semester] can be selected.
- Choose [First semester] if you are matriculating in a higher degree program in the second semester. Your application status will not be carried over to the second semester even if you select [Batch].
 Be sure to complete Step 1 and Step 2 with your new student number in the second semester.

4) Family and financial situation

- Input your family details and income information on EOAS.
- Make sure to provide information (including estimation) as of 1 April for the first semester and as of 1 October for the second semester.
- · Input all necessary information on EOAS based on the forms and certificates you will submit in Step 2.

③二次申請 (出願■書類提出)~入学料免除・入学料徵収猶予・授業料免除申請者全員が必須~

入学料免除(徴収猶予)・授業料免除の二次申請手続きは共通です。

- ・一次申請確定後、「授業料免除等申請システム」から、プリントアウトできる「願書」「必要書類一覧表」、また、準備した「様式・証明書類等」を、「授業料免除等出願書類提出用封筒」(以下、封筒)に入れて所属の教務担当窓口、もしくは学生課奨学掛に提出します。また、封筒を郵送で提出することも可能です。A4用紙が折らずにはいる市販の封筒に送付状をつけてお送りください。送付状は、京都大学ホームページ又は「授業料免除等申請システム」上に掲載しています。
- ・提出前には、再度、不備や不足が無いか確認してください。「必要書類一覧表」は願書の入力に 基づいて出力されますので、入力に間違いがあると正しく表示されません。

●納付(口座引落を含む)の猶予

・二次申請まで完了すると、免除結果が出るまで入学料・授業料の納付(口座引落を含む)は 猶予されます。(但し、授業料免除申請の場合は、一次申請完了後、二次申請手続を 放棄した場合は、前期は5月下旬、後期は11月下旬の通常通りの納付期限となります。)

不足書類等の連絡(不備等ある場合)

- 封筒裏の連絡先欄に必ず電話番号等を記入しておいてください。
- ・不備等があった場合は、学生用メール(KUMOI)または、封筒裏の連絡先に連絡します。速やかに対応してください。連絡に応答がない場合や期日までに提出がない場合は、不許可となることがあります。
- 申請者と連絡が取れないことにより申請者が不利益を被った場合、本学はその責を負いません。



結果通知

- ・免除の可否決定は、前期分は7月下旬、後期分は1月下旬の予定です。掲示により通知日をお知らせします。
- ・個々の結果は、申請システムに掲載されますので、期間内に速やかに確認してください。
- ・限られた予算で選考を申請期(前期・後期)ごとに行うため、前後期一括申請をした場合でも審査結果が異なる場合があります。

※【注意】「前後期ー括」申請者で後期(10月1日現在)に前期と申請内容が変わる場合

- ・後期の「一次申請(WEB入力)」期間中に授業料免除等申請システムにログインし、申請内容を修正したうえで再度「二次申請(出願・書類提出)」をしてください。
- ・出願資格が変わる場合や家族・家計状況が変わる場合、前期に途中で手続きを終えている場合(例:一次申請しか終えていない)は、「一次申請(WEB入力)」から「二次申請(出願・書類提出)」まで、再度手続をしてください。
- これらの場合は、二次申請期間には「願書」と「修正した内容に関連する証明書類」のみを提出してください。修正に関する書類が特に無い場合(例:自宅通学→自宅外通学)でも修正内容を確認する必要があるため、「願書」のみをプリントアウトして必ず、二次申請(出願・書類提出)をしてください。

3 Step 2 : Application (document submission) ~ Required for all applicants ~

Step 2 procedure is the same for Admission fee exemption/ deferment and Tuition exemption.

- After completing Step 1, print out [Application form] and [List of required documents] via EOAS, enclose them in [Envelope for exemption application form] (hereafter "Envelope") together with [Forms and certificates] you have prepared, and submit it to the administrative office of your faculty/graduate school or the Student Affairs Division. If you wish to mail your documents, use an envelope that is large enough to hold A4-size paper unfolded with "Mailing label" (送付状) pasted on the front.
- This sheet is available to print from EOAS and Kyoto University's website.
- Please ensure that you have fully completed your application before submitting documents.
 [List of required documents] is created based on the entered information and thus it may not show the necessary documents if there were any data entry mistakes during Step 1.

Extension of the payment deadline

 The payment deadline for admission and tuition fee (including direct debit) is extended until after the announcement of the application results for those who have completed Step 2.
 (Tuition exemption applicants who did not proceed beyond Step 1 must make the payment by the original deadline in late May in the first semester and late November in the second semester.)

Notification of missing documents etc.

(In case of incomplete application only)

- · Be sure to write your reachable phone number and email address on the back of Envelope.
- In case we need to ask for clarification regarding your application or your application lacks
 necessary documents, we will contact you by email at your KUMOI email address or using
 the contact information on the back of Envelope. Please respond promptly as your application
 may be rejected if we do not receive necessary documents or any response by the deadline.
- The university will not be responsible for the disadvantages regarding the application results when applicants were unreachable.



Announcement of the results

- Announcement of the results is scheduled in late July in the first semester and late January in the second semester. Notice period will be posted on bulletin boards and university's website.
- The results will be available on EOAS. Each student is responsible for checking his/ her own results during the announcement period.
- The results may differ between each semester even if you chose Batch as the evaluation is conducted each semester (1st and 2nd) with a limited budget.
- ※ [Notes] For [Batch] applicants whose financial situation at the time of fall semester application(as of 1 Oct) is different from the information registered in the spring semester
- Please log in to EOAS during "Step 1:Data submission" period of the second semester to make necessary updates to your application and complete Step 2 as well.
- If your "Eligibility category" or "Family details" have changed, or you did not complete all steps in the first semester (i.e. completed Step 1 only), you must go through all procedures from "Step 1:Data submission" through "Step 2: Application" again.
- In those cases, submit only the new application form with documents containing updated information during "Step 2:Application" period. Please print and submit the updated application form even if you do not have any supporting documents to submit as long as any changes were made on EOAS in Step 1, for the purpose of reviewing changes from 1st semester.

. 7 -

【参考】申請区分のチェック

- 出願期の基準日(前期:4月1日、後期:10月1日)時点の状況です。
- ■申請区分が①-③のいずれに当てはまるか確認してください。

在留カード等の在留資格が 「留学」になっている



独立生計者の認定条件 に全て該当し、希望する



留学生・独立生計者に 当てはまらない

①②のいずれにも当てはまらない場合は、

③一般で申請してください





家計支持者は、 基本的に出願者本人です。

- ただし、日本にいる配偶者、 日本で同居する家族がいる 場合は世帯の構成員とみな します。
- ・授業料免除等の審査では日 本での世帯構成員について のみ、所得や控除の選考対 象とします。



【参考】

- 免除申請チェックシート (留学生用)
- How to apply for Admission Fee Exemption (Deferment)

/ Tuition Exemption (留学生用) 日英併記

 Application document checklist

②独立生計者

家計支持者は、 出願者本人(配偶者を含む)です。

〔独立生計の認定条件〕 ①~④の<u>全て</u>に該当すること (①はA~Cのいずれか)

- A…本人(配偶者を含む)に年間 103万円を超える収入(給与収入 または 事業等の所得)があり、そ の収入について、所得申告がなさ れ、所得証明が発行される者
- B…今年度、給与収入(給与奨学金 (年額)、アルパイト等も含めた 総額) 又は所得が103万円を超え る見込みの者
- C…本人が本学への入学のために退 職(休職等)し無収入となった者 で就労時の預貯金により生活を行 っており、その預金残高が103万 円を超えている者
- ②所得税法上及び健康保険上、父母 等(配偶者を除く)の扶養親族で ない者
- ③本人(及び配偶者)の父母等と別 居している者
- ④父母等(配偶者を除く)から経済 的な援助を受けていない者。

3)一般

家計支持者は、 原則として「父母両方」で

- ・家計支持者の例外としては、 「母子父子家庭・無職無収入 等の事情により父母に代わっ て生計を担う者(例:祖父母 、兄弟姉妹等)」も該当しま す。出願者本人は該当しませ
- ・家計支持者でない祖父母や 、家計支持者に扶養されて いない収入のある兄弟姉妹 は同居別居にかかわらず世 帯の構成員には含まれませ



【参考】

免除申請チェックシート (一般生計者)

免除申請チェックシート (独立生計者)

【参考】

[Reference] Check the application category

- Situation as of the reference date (1st semester:1 April, 2nd semester:1 October)
- •Please check the following criteria ①-③ to find your application category.

If neither 1 nor 2, apply as ③General





□Classified as neither International students nor Self- Financed livelihood students



(1)International Students

Academic Expense Supporter will be students themselves

- If your spouse is in Japan or any family members live with you in Japan, they are regarded as members of your household.
- · Only the information of family members in Japan will be taken into account during screening.

[Reference]

Exemption (Deferment)/

(FOR PRIVATELY-FINANCED

INTERNATIONAL STUDENTS In Japanese/ English)

Application document

免除申請チェックシート

(留学生用)(In Japanese)

checklist

· How to apply for

Admission Fee

Tuition Exemption

2 Self-Financed livelihood Students

Academic Expense Supporter will be students themselves (and spouse)

 Not applicable to International students. (3) General

Academic Expense Supporter will be both parents

X Not applicable to International students.

[Note] If one of these categories applies and you need English guides, please contact us.



・免除申請チェックシート (独立生計者)

(In Japanese)



免除申請チェックシート (一般生計者) (In Japanese)

Be sure to read the above guide and check required forms and certificates (P.11~P.13) to prepare the necessary documents before Step 1 starts.

上記チェックシート及び申請に必要な様式・証明書類等P.11~P.13を確認の上、一次申請までに準 備をしてください。

Ⅳ. 結果通知までの注意事項

1. 納付(口座引落)の猶予

入学料:

入学料免除(徴収猶予)の出願者は、一旦事前申請を完了すると、免除結果が出るまでその期 の入学料の納付は猶予されます。結果通知前に、入学料を納付する必要はありません。 授業料・

授業料免除の申請を、一次申請(WEB 入力)のみ行い、その後の手続を放棄した場合、通常の納付期限(前期は5月下旬、後期は11月下旬)に授業料を納付(口座引落を含む)してください。※入学料免除(徴収猶予)の出願者と取り扱いが異なりますのでご注意ください。

2. 入学料免除(徴収猶予)の出願取り下げ

入学料については、結果通知前に納付した場合は免除(徴収猶予)の出願を取り下げたものとして取り扱います。ただし、納付せずに出願を取り下げることはできません。

3. 授業料免除の出願取り下げ

免除の結果が出る前(前期6月末まで、後期12月末まで)に、卒業・修了・退学する場合は、 その期の授業料を納入しなければなりません。出願後、当該事由が発生した場合は、申請を取 り下げる旨を学生番号・氏名を明記のうえ、学生課奨学掛あてにメールで連絡してください。 上記以外の理由で免除の出願を取り下げる場合も同様に学生課奨学掛に連絡してください。

V. 結果通知時期と結果通知方法

1. 結果通知の時期

前期分:7月下旬(予定)後期分:1月下旬(予定)

掲示により通知日をお知らせします。

2. 結果通知の方法

授業料免除等申請システム内に掲載しますので、個々の結果及び入金期限・口座引落日を結果 通知期間内に速やかに確認してください。(電話やメールでの通知や郵送等はしません。) なお、通知期間は、前期は8月上旬まで、後期は2月上旬までの掲載予定です。(期間終了後 は確認できません。)

3. 免除結果

選考は出願期(前期・後期)ごとに行いますので、前後期一括申請をした場合でも免除結果が 異なる場合があります。

免除可能な予算額が限られているため、必ずしも免除許可されるとは限りません。

4. 免除許可の取り消し

申請内容及び提出書類に虚偽の事実が判明した場合は、免除決定後でも免除の許可を取り消します。必要な証明書等が提出されていない場合は、選考から除外します。 懲戒処分を受けた場合は、免除決定後でも当該期の免除の許可を取り消します。

VI. 不許可・半額免除の場合の授業料・入学料の納入

1. 授業料

授業料については、結果通知日以降に免除されなかった授業料金額を期限までに納入してくだ さい。

2. 入学料

入学料については、結果通知日に振込依頼書が送付されます。<u>結果通知日から2週間以内に本学の振込先指定口座に納入してください。</u>ただし、入学料徴収猶予が許可されている場合は、免除されなかった入学料を振込依頼書の定める期限(4月入学者は8月末日、10月入学者は翌年2月末日)までに、本学の振込先指定口座に納入してください。

※本学の振込先指定口座については、振込依頼書に記載されています。

※入学料を期限までに納入しない場合は、学生の身分を取り消しますので十分注意してください。

IV. Points to note after submission of application

1. Extension of the payment deadline (including direct debit)

Admission fee:

The payment deadline is extended for admission fee exemption/deferment applicants until the announcement of their application results upon completion of Pre-application. The applicants do not need to make the payment prior to the announcement date.

Tuition fee:

Applicants who completed Step 1 but did not proceed to Step 2 are required to make the tuition payment (including direct debit) by regular due date (late May in the first semester, and late November in the second semester).

Please note that the admission fee payment policy regarding deadline extension does not apply to tuition exemption applicants.

2. Cancellation of the admission fee exemption (deferment) application

If admission fee payment is made before the results are announced, it is considered as a withdrawal. However, you cannot withdraw your application without a payment.

3. Cancellation of the tuition fee exemption application

Tuition payment for the relevant semester must be made in case you <u>graduate</u>, <u>complete your course</u>, <u>or disenroll from school</u> before the announcement of the application results (by the end of <u>June in the first semester</u>, by the end of <u>December in the second semester</u>). In such case, please notify the Student Affairs Division of the withdrawal of your application by email with your name and student number included. If you wish to withdraw your application for reasons other than those mentioned above, please report to the Student Affairs Division promptly.

V. Announcement of the Results

1. Announcement date

The first semester: Late-July (expected)

The second semester: Late-January (expected)

Announcement date will be posted on bulletin boards and university's website.

2. Notification method

Application results will be <u>available on EOAS</u>. Each student is responsible for checking his/her own results as well as the payment deadline and automatic withdrawal date during the announcement period. (You will NOT be notified of the results by phone, email or post.) The results are scheduled to be posted through early August for the first semester, and early February for the second semester. (Note that the results will become unavailable on EOAS after the notice period.)

3. Application results

Please note that applicants who were granted exemptions (deferment) in the previous semester may not receive the same results for the second semester because the assessment is conducted each semester. Due to budgetary limitations, fulfillment of the above requirements does not automatically grant exemptions.

4. Revocation of exemptions

If false information is found in your application or submitted documents, any deferment/exemption granted will be revoked. Incomplete applications will be excluded from the screening. Should you receive disciplinary action, the exemption for the relevant semester will be revoked.

VI. Payment methods

1. Tuition fee

Unless you are granted a full exemption, you are responsible for the payment of the tuition cost not covered by the exemption. Payment must be made by the designated deadline after the announcement of the application results.

2. Admission fee

Unless you are granted a full exemption (deferment), a money transfer request form will be sent out by Kyoto University on the day the results are announced. Complete payment by using the form within 14 days after the announcement of the results. If you are allowed to defer the admission fee payment, be sure to pay the remaining fee not covered by the exemption by the end of August (for those enrolled in April), or the end of February of the following year (for those enrolled in October). **The University's bank account is printed on the money transfer request form.

XIf you do not meet the deadline for admission fee payment, your enrollment will be cancelled.

- 9-

Ⅶ.前年度審査結果(参考)

2024年度(4月入学)の審査結果

入学料免除

	博士課程	修士課程	専門職学位課 程	学 部	計
出願者数	120 (61)	405 (100)	56 (12)	3 (0)	584 (173)
全額免除	0 (0)	1 (0)	0 (0)	0 (0)	1 (0)
半額免除	47 (24)	163 (3)	22 (0)	3 (0)	235 (27)
不許可	73 (37)	241 (97)	34 (12)	0 (0)	348 (146)

入学料徴収猶予

	博士課程	修士課程	専門職学位課 程	学 部	計
出願者数	107 (56)	334 (87)	47 (11)	4 (0)	492 (154)
許 可	90 (52)	269 (75)	37 (7)	4 (0)	400 (134)
不許可	17 (4)	65 (12)	10 (4)	0 (0)	92 (20)

下段()内は、私費外国人留学生で内数です。

2024年度 授業料の免除審査結果 (前期後期の合算)

各項目	博士課程	修士課程	専門職学位課 程	学 部	計
出願者数	3944	2104	325	1132	7505
	(1425)	(737)	(78)	(48)	(2288)
全額免除	1995	1323	201	859	4378
	(647)	(226)	(21)	(18)	(912)
半額免除	1752	428	48	22	2250
	(716)	(428)	(48)	(21)	(1213)
不許可	197	353	76	251	877
	(62)	(83)	(9)	(9)	(163)

下段()内は、私費外国人留学生で内数です。

Ⅷ. Results for the previous academic year <Reference>

The results for the academic year 2024-2025 (April Enrollment)

Admission fee exemption

	Doctoral program	Master's program	Professional degree program	Undergraduate program	Total
Number of applicants	120	405	56	3	584
	(61)	(100)	(12)	(0)	(173)
Full exemption	0 (0)	1 (0)	0 (0)	0 (0)	1 (0)
Half exemption	47	163	22	3	235
	(24)	(3)	(0)	(0)	(27)
No exemption	73	241	34	0	348
	(37)	(97)	(12)	(0)	(146)

Admission fee deferment

	Doctoral program	Master's program	Professional degree program	Undergraduate program	Total
Number of applicants	107	334	47	4	492
	(56)	(87)	(11)	(0)	(154)
Approved	90	269	37	4	400
	(52)	(75)	(7)	(0)	(134)
Rejected	17	65	10	0	92
	(4)	(12)	(4)	(0)	(20)

Numbers in (parentheses) indicate privately financed international students.

The results of the Tuition Exemption (Total number in the academic year 2024-2025)

	Doctoral program	Master's program	Professional degree program	Undergraduate program	Total
Number of	3944	2104	325	1132	7505
applicants	(1425)	(737)	(78)	(48)	(2288)
Full	1995	1323	201	859	4378
exemption	(647)	(226)	(21)	(18)	(912)
Half	1752	428	48	22	2250
exemption	(716)	(428)	(48)	(21)	(1213)
No	197	353	76	251	877
exemption	(62)	(83)	(9)	(9)	(163)

Numbers in (parentheses) indicate privately financed international students.

VIII. 様式・証明書類等

※マイナンバーの記載のあるものは提出しないでください。

※様式は、京都大学ホームペーシからプリントアウトして使用してください。

[http://www.kyoto-u.ac.jo/ja] →教育・学生支援トップ→授業料・免除・奨学金→授業料の免除/入学料の免除と徴収猶予

1. 申請者全員が提出する書類(必須)

*以下の書類を必ず提出してください。

提出書類	留意事項
順書	ー次申請(WEB入力)後、画面の指示にしたがい、授業料免除等申請シ ステムからプリントアウトし署名してください。
必要書類一覧表	ー次申請(WEB入力)後、画面の指示にしたがい、授業料免除等申請システムからプリントアウトしてください。
在留カード(コピー)	
〔様式8-1、8-2〕 私費外国人留学生調書	必ず指導教員所見・署名・押印が記入されていること。 「私費外国人留学生生計報告書」欄の 収入の合計と支出の合計が 合致 するようにしてください。

※家計支持者…

私養留学生は原則、申請者(日本にいる配偶者含む)を家計支持者とみなします。

※父母や家族が日本で同居している場合も、家計支持者とみなします。(Q&A の A8 参照)

2. 該当者が提出する書類

(1)「家計支持者」

該当する証明書類等で○印のついている書類を必ず提出してください。

区	分	証 明 書 類 名 等	発行・ 証明先
給与所得者	勤務先が前年1月 1日以前から同じ 場合	○給与所得の源泉徴収票(昨年分)(コピー) (様式 2-3 に貼付してください)	
(専従者・アルバ イト・パートを含 む)	前年1月2日以降 に転職・就職し現 在も同じ勤務先 の場合	○ 〔様式 2〕 給与支給(予定) 証明書 (年収・賞与が明記されている場合は、雇用契約書(通知書) (コピー) 〔様式 2-5 に貼付) 又は、直近3ヶ月分の給与明細書と賞与金額のわかる明細書等(コピー) 〔様式 2-2 に貼付〕 でも代用可)	勤務先

WI. Forms / Certificates, etc.

XDo not submit any document showing "My Number" (The social security and tax number)

★ "Forms" are available on Kyoto University's website.

[http://www.kyoto-u.ac.jp/en]→TOP Education and Student Support → Campus Life → Tuition, Fees, and Scholarships

1. Required documents for all applicants (must submit)

* Please submit the following documents.

Forms and documents to submit	Notes
Application form	Please print it from EOAS after completing "Step 1: Data submission" and write your signature.
List of required documents	Please print it from EOAS after completing "Step 1: Data submission".
Copy of 'Residence Card'	
[Form 8-1, 8-2] Privately-Financed International Student Record	The "Supervisor's Comments" column/ signature/ personal seal (hanko) must be completed by your supervisor. ** Total income and total expenditure listed in the "Privately-Financed International Student's Livelihood Report" should be equal.

※Academic Expense Supporters...

As a general rule, international students (including spouse in Japan) are deemed to be their own Academic Expense Supporters.

**Parents or other family members living with the applicant in Japan are also considered as Academic Expense Supporters. (See A8 of Q&A)

2. Other required documents

(1) Academic Expense Supporter

Please submit documents marked with o in the applicable categories.

Cate	gory	Certificates, etc.	Issued / Certified by
Salary income	Those who have the same job as previous year	Copy of Certificate of Income and Withholding Income Tax (gensenchoushu hyo) for the previous year [attached to Form 2-3]	
(Including family business employees and part-time workers)	Those who were newly employed after 2 Jan of the previous year and continue working at the same place	o[Form 2] Pay Certificate (including the estimated pay) (Copy of Employment contract [attached to Form 2-5] that states annual income and bonus payment, or Copies of pay slips of the last three months [attached to Form 2-2] and documentation that shows bonus payment may be substituted)	Place of employment, etc.

給与以外の所得 がある者	・事業(営業・農業) ・不動産 ・利子 ・配当 等	○確定申告書控(昨年分)(コピー) (第一表及び第二表・E-TAX利用の場合は、その受信日時等が印字されたものをプリントアウトしてください。) ※確定申告をしていない場合は、市区町村が発行する市(町)県民税申告書等の収入金額、必要経費、所得金額等の配載してある書類(コピー) ※前年1月2日以降に起業・開業した者は、〔様式3〕収支内駅(見込)申告書を提出してください。 ※給与収入がある場合は、源泉徴収票(昨年分)(コピー)も提出してください。	税務署・自治 体等に申告し た控え 事業所
日本学術振興会特 次世代 AI プログラ SPRING プログラ (★申請中の者は	ラム・ ム 採択者	〇日本学術振興会特別研究員・次世代AIプログラム・SPRINGプログラムの採用通知書 (コピー) ※入学料免除・徴収猶予申請者や、当該事業の登退を予定している者、配偶者が当該事業採択者の場合のみ提出必要 ※現在申請中の場合は、不採択になった前提で、当該事業の収入を含ますに一次申請・二次申請をおこなってください。	日本学術 振興会・ 大学等
TA/TAS/RA/OA 挧	採用(予定)者	○TA/TAS/RA/OAの動務予定表 ○労働条件通知書(コピー) ※氏名・受給期間・金額が明記されていること。 ※採用決定が遅い場合は、出顧期間後、決定次第すみやかに追加で提 出してください。	大学
RF 採用(予定)	者	〇リサーチ・フェロー委嘱通知書(コピー) ※氏名・受給期間・金額が明記されていること。 ※採用決定が遅い場合は、出願期間後、決定次第すみやかに追加で提 出してください。	大学
チューター採用者	†	〇〔様式13〕チューター(予定)証明書	大学
奨学金受給(予定 (給与のみ/貸与I		○ (様式9) 奨学金受給状況申告書 ○給付型奨学金の採用に関する書類(氏名・期間・金額が明記されていること)(コピー) ※出願後、免除の決定がされるまでに奨学金の採用があった場合は、速やかに上記書類を追加で提出してください。	奨学財団等

<u>(2)「世帯」・「世帯の構成員」</u>*…該当するものがあれば○印のついている書類を提出してください。

※世帯の構成員…留学生の世帯の構成員とは、基本的にあなた一人です。ただし、日本にいる配偶者や日本で同居する家族がいる場合は世帯の構成員とみなします。授業料免除の審査では日本での世帯構成員についてのみ、所得や控除の審査対象とします。

区	分	証明書類名等	発行・ 証明先
就学者 (小・中学校は除く) ★二次申請期間中 に用意できない場合は、願書と他の用 意できた書類問を由中 に二次申請期間	・高等学校 ・高等専門学校 ・大学	○学生証のコピー(様式11に貼付)又は 在学証明書(コピーも可) ※発行日又は有効期限により、免除申請時における在学がわかるもの。ただし、年度途中に選挙・進挙した場合は学生課奨学掛に相 数してください。 ※在学証明書は、前期4月/後期10月以降に発行したものを提出 してください。	当該在学学校
に提出し、学生証・ 在学証明書のみ後 日追加で提出して ください。	専修学校 (専門課程・高等課程のみ)	○〔様式4〕在学状況証明書 ※在学状況証明書は、前期4月/後期10月以降に発行したものを 提出してください。	

Non-salary income	Business Agriculture Real estate Interest Dividend, etc.	oCopies of Certificate of Final Tax Return (kakuteisinkoku sho) for the previous year (Page 1 & 2) ※In case of E-TAX(electronic tax return), print out the page that shows the submission date. ※Those who did not file a Final Return must submit documentation showing the total amount of earnings, necessary expenses, and income such as Residents' Tax Declaration Form (Copy) ※If you started a new business after 2 Jan of the previous year, submit [Form 3] Statement of Earnings and Expenses (Including estimation). ※If you have salary income, submit a copy of Withholding Tax slip (源泉徴収票Gensenchoushu hyo) for previous calendar year.	Tax Office/Copy of tax return filed to Local Governments office
JSPS Research Fello Recipient of Next Al / (★Excluding those w undetermined)	SPRING program	Copy of Notice Letter Submission required only if you are withdrawing from the above programs, your spouse is a program recipient, or you are applying for Admission Fee Exemption / Deferment. If the selection decisions have not been made, please complete Step 1 and Step 2 with the grant of the program excluded from your income in case of unsuccessful results.	JSPS, JST, Kyoto University Division of Graduate Studies etc.
TA/TAS/RA/OA		Copy of Work schedule (showing total working hours of this academic year) Copy of Employment notice (showing hourly wage) If the employment has not been determined yet, submit the documents upon receipt even after the submission period.	The office of faculties or graduate schools
RF		Ocopy of Letter of Appointment (showing monthly stipend and duration of the contract) If the letter of appointment will be issued late, submit it upon receipt even after the submission period.	The office of faculties or graduate schools
Tutor		ः[Form 13] Tutor(expected) pay certificate	The office of faculties or graduate schools
Scholarship (Excluding student loa	n)	○[Form 9] Report of Scholarship ○Copy of scholarship certificate (showing your name, scholarship period and amount) ※If you will be notified of the results after Step 2 period, submit the above documents promptly once issued.	Scholarship foundation, etc.

(2) Members of the household*

Please submit document(s) marked with ○ if any of the categories below are applicable to you.

****Members of the household for 'International students'...** refer to applicant himself/herself only in general. However, if your spouse is in Japan or you live with family members in Japan, they are considered as members of your household. Only the information of **family members in Japan** will be taken into account during screening.

Cate	gory	Certificates, etc.	Issued / Certified by
Family members who attend school (Excluding	High-school Institute of technology University	Copy of Student ID (affixed onto [Form 11]), or Enrollment Certification (copy is acceptable) **The issue or expiry date of the document should indicate their enrollment status at the time of application. Consult with the Student Affairs Division if they left or enter school during the academic year.	School in which student is enrolled
elementary and junior high school)	·Specialized training college	○ [Form 4] Certificate of Student Status	

- 12-

	身体障害のある人又は これに準ずる人	〇身体障害者手帳(コピー)又は 身体障害者手帳交付申請書(コピー)等	市区町村役場
障害のある人手帳等は、顔写真・	常に就床を要し複雑な 介護を要する人 (要介護2以上)	○介護保険要介護認定等決定通知書(コピー)又は介護保険被保険者証(コピー)(いずれも要介護状態区分が記載されていること。) ※ <u>申請中の場合</u> は、診断書(6ヶ月以上継続し、複雑な介護を要することが記載されているもの)を提出してください。	
本籍等の部分を 覆 せてコピーしたも		○診断書(コピー) (直近6ヶ月以内発行のもの) 又は 各種手帳等(コピー)	
月日が分かる部分		〇児童相談所、知的障害者更生相談所、精神衛生センター 若しくは精神衛生鑑定医の判定書 (コピーも可)	医療機関等
のコピー)	公害疾病の認定を受け 当該疾病による身体上 の障害のある人	〇法律による該当者の証明(コピー)又は診断書(コピー)	
	原爆被爆により身体機 能に障害のある人	○被爆者手帳(コピー)又は診断書(コピー) (いずれも障害の程度が記載されていること)	
長期療養者 (6ヶ月以上の長期 療養者) ※「最近1年間(前期 : 前年4月~今年3月	①診療機関で支出状 況の証明を受けられ <u>る場合</u>	○〔様式6〕長期療養費支出状況証明書(診療機関で配入) ※ただし、補填される金額等、診療機関で証明できない箇所が 一部ある場合は、その部分に関する証明書を添付してくださ い。	
、後期: 前年10月~ 今年9月)の補意領域 費等)を除いた療養費 自己負担領」が10万 円に満たない場合は たい場合は 地位 例: 家養養領(食事等 除く)・高額療養費) =10万円以上	②診療機関で支出 状況の証明を受け られない場合	以下のすべての書類が必要です 〇〔様式6〕長期療養費支出状況証明書(申贈者本人が配入) ○診断書(6ヶ月以上の療養が必要であることが明記されている直近6ヶ月以内発行のもの) ○支払証明書・領収書のコピー等〔様式11に貼付〕(恒常的に支出していることが証明できる最近1年以内のもの) ○保険金等の支払を受けている場合はその証明書等のコピー	医療機関等 保険会社

(3) その他…該当するものがあれば○印のついている書類を提出してください。

区分	証明書類名等	発行・ 証明先
最短修業年限超過者等 ※休学により超過した者も該当します	○〔様式10-1、10-2〕 最短修業年限超過者等に係る事由書 ※様式10-1は、電子媒体と紙媒体両方の提出が必要です。 ※様式10-2(教員所見)は、電子媒体での提出は不要です。 ※「病気」や「障害」、「アルバイト苦」を超過事由として 申請する場合、根拠書類(診断書や課税所得証明書など) の提出が必要です。	指導教員等該当者本人

	Persons with disabilities, or equivalent status	○Copy of physical disability certificate <i>or</i> application for a physical disability certificate, etc.	Municipal office
Persons with disabilities *Please cover the photo and registered domicile if shown on the certificate.	Those who are bedridden and require complicated nursing care (nursing care level 2 or above is required)	Certification of Needed Long-Term Care (Copy) or Long-Term Care Insurance Certificate (Copy) (must show the level of care) * Medical certificate is required if the application is pending (stating that such condition has continued for 6 months or longer and complicated nursing care is required)	Medical
(copy showing the name and date of birth of the holder)	Persons with a mental disorder, or equivalent status	oCopy of Medical certificate (issued within 6 months) <i>or</i> relevant identification booklet	institutions, etc.
	Those diagnosed as having intellectual disabilities	oCopy of Certification issued by child consultation centers, rehabilitation consultation centers for persons with mental disabilities, mental health centers, or psychiatrists	
Long-term care patients (with a convalescence period of 6 months or longer) **Not applicable if total medical cost is under #100.000 per person (Payments excluding	①Those able to submit certificate of medical care expenses completed by medical institutions etc.	[Form 6] Certificate of Medical Long-Term Care Expenses (filled out by medical institutions) * If there are any items that medical institutions do NOT certify (such as reimbursement from an insurance company), submit copy of the certificate that shows the amount of reimbursement, etc.	Modical
the insurance reimbursement/ high-cost medical expense benefit etc.) within the last 12 months which means from last Apr to Mar for the first semester, and from last Oct to Sep for the second semester. [E.g. Paid medical expense (excluding board charge etc.) - reimbursement = over ¥100,000]	②Those unable to submit certificate of medical care expenses completed by medical institutions etc.	All of the following documents are required; o [Form 6] Certificate of Medical Long-Term Care Expenses (filled out by applicants) Medical certificate (issued within 6 months, stating that the medical treatment is needed for 6 months or longer) o Copy of certificate of payments or receipts, etc. attach them to [Form 11] by the month (issued within the last 12 months evidencing that constant payment for the illness has been made) o Copy of certificate of reimbursement (if any)	Medical institutions, Insurance companies etc.

(3) Other ... Please submit document(s) marked with \circ if the following cases apply.

Category	Certificates, etc.	Issued / Certified by
Student who has remained at Kyoto University beyond minimum required years to complete a course of study or has repeated the same grade	o[Form 10-1, 10-2] Reasons for Staying at University Beyond Minimum Years * Including those who remain at university due to leave of absence. * Form 10-1 must be submitted in digital and paper form. * Form 10-2 (Supervisor's comments on the statement) must be submitted only as a physical copy. * If "Illness" or "Disability" is the reason for extending the period of your study, submission of supporting documents such as medical certificate etc. is required.	Supervisor

IX. 免除申請にかかるQ&A

1. 全般

Q1	事前申請とは何か?	A 1	入学料免除・入学料徴収猶予申請者の方は必ず行ってください。なお、その後の一次申請(WEB入力)・二次申請(出願・書類の提出)の手続も全て行う必要があります。(授業料免除の申請のみの場合は、事前申請は不要です。) ※詳細は出願のしおり P5 以降参照
Q 2	一次申請、二次申請とは何ですか? 全て行う必要があるか?	A 2	全て行う必要があります。 ※詳細は出願のしおり P.5 以降参照
Q3	授業料免除等申請システムを利用せず、書類だけで「授業料免除」等の申請ができるか?	A 3	できません。事前申請・一次申請は授業料免除等申請システムでの手続が必要です。 (但し、学部新入生の事前申請は、書類手続です。) ※詳細は出願のしおり P.5 以降参照

2. 一次申請(WEB入力)

Q 4	KULASIS への入り方や、授業料免除等申請システムへのアクセス方法は?	A 4	ログインするには ECS-ID が必要です。また、初めて KULASIS にログインする際には、登録情報(連絡先等)を入力する必要があります。登録情報を入力できましたら授業料免除等申請システムへのアクセスが可能となります。※詳細は出願のしおり P.5 以降参照
Q 5	前期の出願です。申請期で「前後期 一括」と「前期」があるが、どう違 うのか?また、どちらを選択すれば いいか?	А5	後期も出願する場合は 原則「前後期一括申請」 を選択してください。 大学院生で前期末に修了見込である場合や後期の 全期間を休学する予定がある場合等は、「予定している者は「前期」を選択してください。後期申請時 には、必ず新しい学生番号で一次申請、二次申請 を完了させてください
Q6	一次申請を終えてから間違いに気づいた。変更したいが可能か?	A 6	一度確定すると、システムからは修正できません。 願書に直接赤字で修正してください。提出書類が 不明な場合は、チェックシートをご確認ください。 それでも不明な点がある場合は、学務部学生課奨 学掛の窓口へ相談してください。
Q 7	私は私費留学生です。国からの仕送 りが不定期であるがどう入力すれば いいか?	A 7	まず、様式8-1「私費外国人留学生調書」を作成してください。平均月額より年額を計算してください。
Q8	私は私費留学生です。父母の氏名や 生年月日・収入も入力する必要があ るか?	A 8	氏名と生年月日は必ず入力して下さい。収入は原 則入力不要ですが、日本で同居している父母につ いては、入力が必要です。
Q 9	「その他」を選択したが、制限文字 数 (50 字) では少なすぎて足りない。	A 9	できるだけ簡潔に入力してください。多少でした ら文字数を超えても結構です。
Q 10	家庭事情の選択・記載内容は、審査 結果に影響するのか?	A 10	結果に直接影響するわけではありませんが、審査 において申請内容全般と照らし合わせて矛盾点が ないかなどを確認する際に参考にします。

IX. FAQs

1. In general

Q 1	What is 'Pre-application'?	A 1	Admission fee exemption/deferment applicants must complete this procedure. All the following procedures of Step 1 (Data input) and Step 2 (Application/ Document submission) are also required. (Pre-application is not necessary for Tuition exemption application.)
Q2	What is 'Step 1: Data submission' and 'Step 2: Application'? Do I have to do all steps?	A 2	Yes, all steps must be completed.
Q3	Can I apply by only submitting documents instead of using the Exemption Online Application System (EOAS)?	A 3	No. Pre-application and Step 1 must be completed via EOAS. (However, pre-application for new undergraduates is a paper application.) **See P.5 for more details.

2. Step 1:Data Submission

<u>Z.</u> 3	step 1:Data Submission		
Q4	How can I login to KULASIS and access EOAS?	A 4	Applicants must first obtain an ECS-ID and password. Enter your information (contact, etc.) when logging in for the first time. You are able to access EOAS after this registration. **See P.5 for more details.
Q5	What is the difference between [Batch] and [First Semester] as an application period and which one should I choose for first semester application?	A 5	Choose [Batch] if you wish to apply for the second semester as well. Choose [First Semester] if you are a graduate student who expects to complete the course in the first semester, take a leave of absence from school for the whole period of second semester. Choose [First semester] if you are matriculating in a higher degree program in the second semester. Please make sure you complete Step 1 and 2 with your new student number in the second semester.
Q6	Is it possible to change my information after completing 'Step 1'?	A 6	Once you have finalized your application in Step 1, you will not be able to make any changes in the system. Please cross out the applicable parts directly on the application form in red, and write the correction and your signature next to them.
Q7	I'm a Privately-Financed International Student. Although it is not regularly, I receive some allowance from my parents. How should I input the amount?	Α7	Please fill in Privately Financed International Student record [Form 8-1]. Monthly income is determined based on the monthly expenditure and the annual amount should be calculated by multiplying the monthly allowance by 12.
Q8	I'm Privately-Financed International Student. Do I have to input the names and income of my parents?	A 8	Their name and date of birth has to be input. It is not necessary to input their income unless you live with them in Japan.
Q9	I chose [Other] in Family circumstance section, but I cannot explain my situation within limited words.	A 9	Explain as concisely as possible. The description may slightly go over the word limit.
Q10	Do the choice and contents of family situations influence the application results?	A 10	They will not have a direct impact on the results, but we check whether they are consistent with overall application and supporting documents in the screening process.

3. 二次申請(出願・書類提出)

Q 11	遠隔地にいるため出願書類を窓口へ 提出することができない。学内便か	A 11	書留など記録の残る郵送での提出も受け付けております。学内便での提出は正しく送付されないこ
	郵送で出願することはできるか?		とがありますので、安全性上認めておりません。 郵送の場合、二次申請期間必着です。
Q 12	留年し、最短修業年限を超えている が、授業料免除申請はできるか?	A 12	申請をすることは可能です。この場合、様式10: 最短修業年限超過者等に係る事由書を二次申請時 に提出する必要があります。学内の委員会で承認 されれば、他の申請者と同様に審査されます。
Q 13	免除結果はどのように発表されるのか? か?	A 13	結果通知期間に授業料免除等申請システムヘログインすると確認できます。郵送や手渡しでの通知はありません。
Q 14	前後期一括申請をしたが、後期に何 か手続は必要か?	A 14	前期に二次申請まで完了し、前期の家庭・収入状況と全く変更が無い場合は手続不要です。但し、前期から変更があった場合は、後期の一次申請(WEB入力)期間に改めてログインし、家家計況等の修正・確定を行い、必ず二次申請(出願・書類提出)をしてください。提出するのは「願書」と「変更内容に関係する様式・証明書等」のみです。 ※出願のしおり P.6 以降参照
Q 15	学業成績は免除結果にどのように影響するか?	A 15	学業基準を満たしているかどうかを確認します。 満たしていない場合は免除結果は不許可となりま す。
Q16	私の所属学部の学業基準は?	A 16	学業基準については、出願のしおり P2・3 を確認してください。なお、標準単位数は学部・研究科ごとに異なりますが、原則として公開されていません。
Q 16	私の所属学部の学業基準は? 結果通知期間内に結果をみることが できなかった。今から確認できる か?	A 16	してください。なお、標準単位数は学部・研究科 ごとに異なりますが、原則として公開されていま
-	結果通知期間内に結果をみることが できなかった。今から確認できる		してください。なお、標準単位数は学部・研究科ごとに異なりますが、原則として公開されていません。 結果通知期間後は授業料免除等申請システムで確認することはできません。また、電話での問い合わせにもお答えできません。ただし、本人確認の上、対面で免除結果をお伝えすることは可能ですので、ご希望の場合は学生証を持参のうえ、学生

3. Step 2:Application

I cannot hand in my application documents to the office. Can I submit documents by campus mail or by post?	A 11	Yes, we accept submission by post. Make sure to use tracking service (campus mail is not acceptable as documents could be lost or misdelivered). Note that application documents must reach us within the submission period.
I have repeated a year and will remain in school beyond minimum required years. Can I apply for the tuition exemption?	A 12	You can apply for the exemption. In this case, you need to submit 'Reasons for Staying at University Beyond Minimum Years [Form 10]' in addition to other necessary documents. The university committee will determine your eligibility for the tuition exemption based on the reasons provided in Form10.
How will I know the application result?	A 13	You can check your results on EOAS during the notice period. You will not be notified individually by post or by hand.
I chose "Batch" application in the first semester. Are there anything I have to do in the second semester?	A 14	No. You don't need to do anything if nothing has changed since the first semester (only when both Step 1&2 were completed in the first semester). However, if you have changes to make, you have to log into EOAS during 'Step 1: Data submission' period in the second semester to update and confirm your data. In this case, required documents in Step 2 are "updated application form" and "forms/certificates to prove the updated information" only.
How do the academic records influence the application results?	A 15	We check whether you meet academic requirements or not. Your application will be rejected if the academic requirements are not fulfilled.
What are the academic standards in my faculty or graduate school?	A 16	Please see "How to Apply for Exemptions" for the academic standards. The number of standard credits is decided by each faculty/graduate school, but the information is not fully open to public as a general rule.
I couldn't check my application result during the announcement period. Is it possible to check now?	A 17	No, you cannot check your results on EOAS after the announcement period. We cannot offer information about the results over the phone either. However, you are able to learn your results in person at the Scholarship Section office upon identity verification with your student ID.
I have forgotten my choice about Application period ("First semester" or "Batch"). How can I check it?	A 18	Please access "EOAS" and check "Application period" in "Your application status".
I am in arrears of my tuition but can I apply for the tuition exemption?	A 19	Yes, the university will accept the application of the tuition exemption from students who have overdue tuition fee. However, the applicants need to complete Step 1 and 2 within each designated period.
	documents to the office. Can I submit documents by campus mail or by post? I have repeated a year and will remain in school beyond minimum required years. Can I apply for the tuition exemption? How will I know the application result? I chose "Batch" application in the first semester. Are there anything I have to do in the second semester? How do the academic records influence the application results? What are the academic standards in my faculty or graduate school? I couldn't check my application result during the announcement period. Is it possible to check now? I have forgotten my choice about Application period ("First semester" or "Batch"). How can I check it? I am in arrears of my tuition but can	documents to the office. Can I submit documents by campus mail or by post? I have repeated a year and will remain in school beyond minimum required years. Can I apply for the tuition exemption? How will I know the application result? I chose "Batch" application in the first semester. Are there anything I have to do in the second semester? How do the academic records influence the application results? What are the academic standards in my faculty or graduate school? I couldn't check my application result during the announcement period. Is it possible to check now? I have forgotten my choice about Application period ("First semester" or "Batch"). How can I check it? I am in arrears of my tuition but can A 19

X. 入学料免除(徴収猶予)·授業料免除申請 年間スケジュール

このスケジュールは大まかな流れを表したものです。各手続きの日程等詳細については京都大学ホームページや各部局の定める期限を必ず確認してください。

申請期	申請	2	月	3	月	4月	5	月	6	月	7	月	8	月	9	月	_	10 F	3	11	月	12	月	1月	
前期後期一括	4月入学者 入学料免除• 徵収猶予		* 1	入免・猶予の事前申請	一次申請(以	二次申請						結果発表													
	前期後期一括授業料免除				WEB) *2	(窓口)					→	(前期分)				*3	一次申請(以	二次申請(結果発表(丝
	授業料免除	出願要項															W E B)	窓口)						†	(後期分)
前	4月入学者 入学料免除• 徵収猶予	願要項等発表	* 1	入免・猶予の事前申請	一次申請(W	二次申請						結果													
期	前期 授業料免除				EB) *2	(窓口)					→	果発表													
	10月入学者 入学料免除。 徵収猶予												出願要問	* 1	入免・猶予の事前申請	- %E	v	二次申請							結果
期	後期 授業料免除												項等発表			E	≣ 3	8(窓口)						•	結果発表
) Υάβ /#+ Æ 3 =+																						+-21	*	

- ※1)学部(特色入試)および大学院新入生については、この時期に拠らず、学部(特色入試)は「学部の定める入学手続日」までとする。 大学院新入生は、「研究科等の定める入学手続日まで」とする。申請方法は、学部生は書類手続、大学院生はWEB手続となる。
- ※2)学部・大学院新入生については、入学手続時にECS-IDを入手してはじめて、一次申請が可能となるため、事前申請(学部新入生は書類手続)・一次申請期間内にECS-IDを入手し申請すること。
- ※3)前期に「前後期一括申請」にて二次申請までの手続を終えた場合は、後期に一次申請・二次申請の手続は一切不要です。 ただし、前期申請内容の修正がある場合は、後期手続期間にログイン・修正手続を行い、必ず一次申請・二次申請までをしてください。

X. Application timeline for Admission Fee Exemption (Deferment)/ Tuition Exemption

This schedule shows the outline of the application. Please check the university's website for more detailed application process and deadlines.

Period	Application	Fe	eb	Ма	r	Apr	May	Jι	ın	Jul	Α	ug S	Sep		Oct	Nov	De	ес	Ji	an	l
Batch	April Enrollment Admission Fee Exemption/Deferment		Pre-application ※1		Step 1(V	Step 2(Office)				Announcement of the											
	Batch Tuition Exemption	Notification of Ap			Step 1(WEB)%2	(Office)				Results (1st semester)			Step 1(WEB) %	Step 1(WEB)※:						Autodicenten of etc. Results (and	Announcement of the Results (2nd
1st Semester	April Enrollment Admission Fee Exemption/Deferment	Notification of Application Guidelines	Pre-application %1		Step 1(WEB)%2	Step 2				Announcement											
	First semester Tuition Exemption				VEB)※2	Step 2(Office)				t of the Results											
2nd Semester	October Enrollment Admission Fee Exemption/deferment										Notification of App	Pre-application※1	Step 1(v		Step 2					Announcemen	
	Second semester Tuition Exemption										Notification of Application Guidelines		Step 1(WEB)%2		Step 2(Office)					Announcement of the Results	

- X1)This schedule does not apply to newly enrolled undergraduate (AO admissions) and graduate students.
 For new undergraduate students (AO admissions), the deadline is 'the date specified by each Faculty'.
 For new graduate students, the deadline is 'the date specified by each Graduate School'.
 - With regard to the application procedures, undergaduate students must submit documents, and graduate students must complete online application.
- ※2) New undergraduate and graduate students must first obtain an ECS-ID at the time of enrollment procedures in order to proceed to Step 1.
 Be sure to obtain ECS-ID during the Pre-appplication (document submission for new undergraduates) and Step 1 period.
- ※3) Those who chose [Batch] (collective application for the first and second semesters) and completed all application procedures in the first semester do not need to repeat the application process in the second semester. However, if the registered information has changed, log in to EOAS to make updates during the application period of the second semester and complete procedures through Step 2.

XI. 問い合わせ先

本しおりの内容に質問がある場合は、学務部学生課奨学掛の窓口へ来室するか、下記アドレスまでメールにて問い合わせてください。メールでの問い合わせの場合は、質問事項の他に「学生番号・氏名・携帯電話番号等」を必ず記載してください(記載が無い場合は返答しません)。なお、メールによる問い合わせの返答は、メールか電話にて行います。

なお、所属学部・研究科等の教務担当窓口は、<u>出願書類の提出のみ</u>受け付けており、内容に関する問い合わせには応じませんので注意してください。



Email:840menjo * mail2.adm.kyoto-u.ac.jp

*を@に変更してください。

TEL : 075-753-2532 (9:00~17:00 土日祝日を除く)

個人情報の取扱いについて

- 1. 個人情報については、「独立行政法人等の保有する個人情報の保護に関する法律」及び「京都大学における個人情報の保護に関する規程」に基づいて取り扱います。
- 2. 本出願に関する個人情報については、入学料・授業料の免除審査を行うために利用します。 また、学内の一元的な経済支援情報の管理業務に利用し、大学として適切な支援を行う目 的で、学内の他事業の審査及び管理業務に利用することがあります。
- 3. 上記の個人情報は、今後の免除制度を検討するため、統計資料を作成することに利用します。作成に際しては個人が特定できないように処理します。
- 4. 情報管理業務・コンピュータ業務等を、個人情報の適切な取扱いに関する契約を締結した 上で、外部事業者に委託することがあります。

XI. Contacts

Please visit or send an email (as shown below) to Student Affairs Division if you have any questions regarding this guideline. When you send us an email, be sure to write your "student ID number, name and phone number" with your question, otherwise we cannot answer the query. We will reply by email or phone.

Please note that Administrative office of your faculty/ graduate school <u>only accepts submission</u> of application documents, and cannot answer any inquiries about exemptions.



Email:840menjo * mail2.adm.kyoto-u.ac.jp

Please replace the * with @.

TEL : 075-753-2532 (9:00~17:00 Except Sat, Sun and public holidays)

[Handling of personal information]

- 1. All personal information will be handled in accordance with the Act on the Protection of Personal Information held by Incorporated Administrative Agencies, etc. and the Regulations concerning the Handling of Personal Information at Kyoto University.
- 2. Personal information relating to this application will be used for the purpose of application screening of entrance and tuition fee exemptions. It may also be used for the purpose of the centralized management of financial aid information, and the screening and management of other projects within the University with the aim of providing appropriate support as a University.
- 3. Above mentioned personal information will be used to compile statistical data in order to deliberate on the future exemption system. Such data will be handled in a way that specific individuals cannot be identified.
- 4. Kyoto University may entrust the task of Information Management and Computer System to third party companies by concluding an agreement on the proper handling of personal information.

[Translation Disclaimer]

Kyoto University endeavors to ensure the highest possible accuracy in translating its documents from their official language of Japanese. Please note that due to the nature of translated documents, accuracy is not quaranteed.

The translated documents are provided for convenience only, and are not legally binding. The original documents in the Japanese language shall always take precedence over the translated versions.